

- This unit is not fire resistant. Keep objects combustible to magnetism (recorded tapes, watches, cash cards and credit cards with magnetic coding, etc.) away from the unit. When you carry around the unit, keep this in mind as well.

- Others**
 - If you use this unit for a long time, the temperature of this unit may rise, but it is not a malfunction.
 - Do not use or leave the unit in an extremely cold or hot environment (temperature outside the range of 5 °C - 35 °C). If the unit is used or left in outside the above range, the unit may automatically stop to protect internal circuitry.
 - At high temperature, the charging may stop or the volume may reduce to protect the battery.
 - Even if you do not intend to use the unit for a long time, charge the battery to its full capacity once every 6 months to maintain its performance.

On Copyrights

- Android, Google Play and other related marks and logos are trademarks of Google LLC.
- LDAC™ and LDAC logo are trademarks of Sony Corporation.
- Windows Media is either a registered trademark or trademark of Microsoft Corporation in the United States and/or other countries.
- This product is protected by certain intellectual property rights of Microsoft Corporation. Use or distribution of such technology outside of this product is prohibited without a license from Microsoft or an authorized Microsoft subsidiary.
- The BLUETOOTH™ word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Sony Corporation is under license.
- Apple, the Apple logo, iPhone and iPod touch are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
- App Store is a service mark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
- Use of the Made for Apple badge means that an accessory has been designed to connect specifically to the Apple products identified in the badge, and has been certified by the developer to meet Apple Performance standards. Apple is not responsible for the operation of this device or its compliance with safety and regulatory standards.
- Please note that the use of this accessory with an Apple product may affect wireless performance.
- Other trademarks and trade names are those of their respective owners.
- ™ and ® marks are omitted in the documents.

- App Store is a service mark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
- Use of the Made for Apple badge means that an accessory has been designed to connect specifically to the Apple products identified in the badge, and has been certified by the developer to meet Apple Performance standards. Apple is not responsible for the operation of this device or its compliance with safety and regulatory standards.
- Please note that the use of this accessory with an Apple product may affect wireless performance.
- Other trademarks and trade names are those of their respective owners.
- ™ and ® marks are omitted in the documents.

Notes on water resistant feature (Read before using the unit)

Water resistant performance of the unit

The unit, with the cap closed securely, has a water resistant specification of IPX4*1 as specified in "Degree of protection against splashing water" of the IEC60529 "Ingress Protection Rating (IP Code)". However, the unit is not completely waterproof. Do not drop the unit into hot water in a bathtub or purposely use it in water.

Liquids that the water resistant performance specifications apply to

Applicable	fresh water, tap water, pool water
Not applicable	liquids other than the above (soapy water, water with detergent or both agents, shampoo, hot spring water, salt water, etc.)

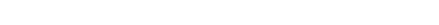
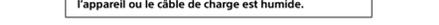
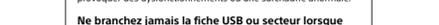
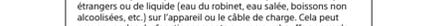
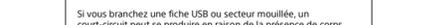
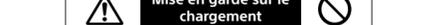
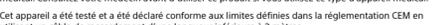
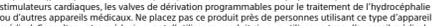
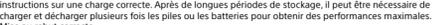
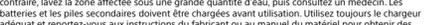
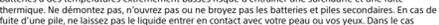
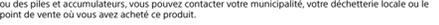
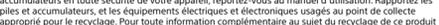
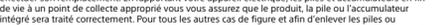
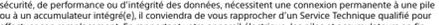
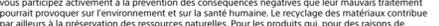
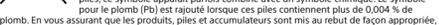
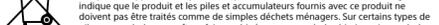
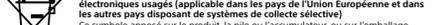
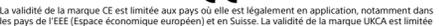
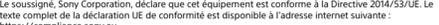
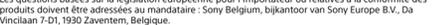
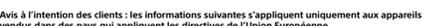
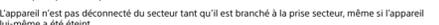
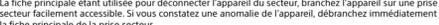
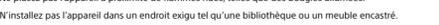
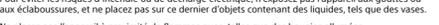
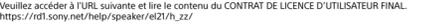
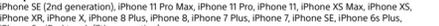
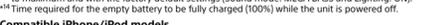
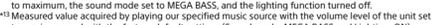
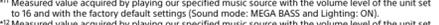
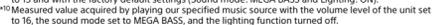
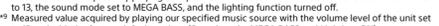
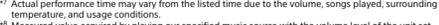
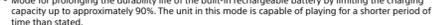
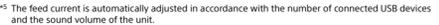
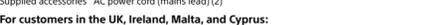
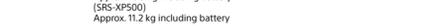
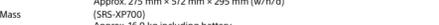
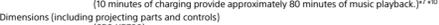
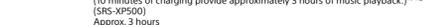
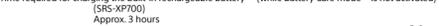
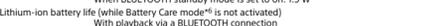
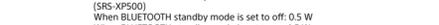
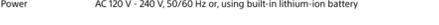
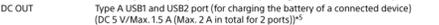
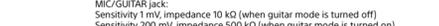
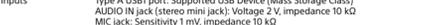
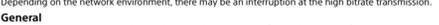
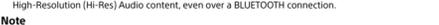
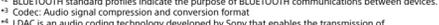
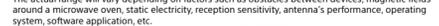
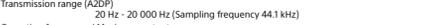
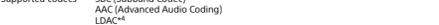
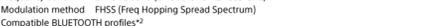
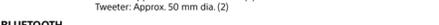
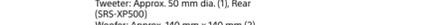
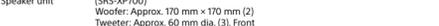
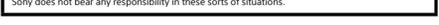
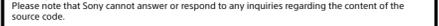
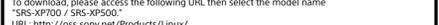
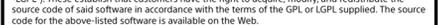
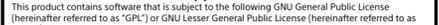
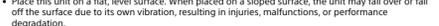
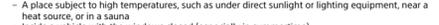
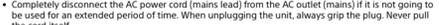
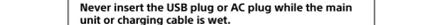
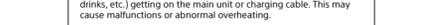
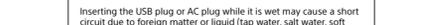
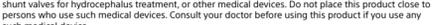
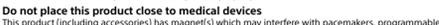
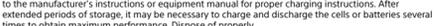
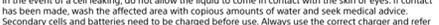
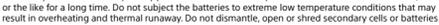
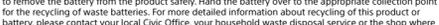
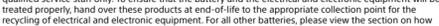
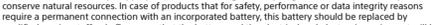
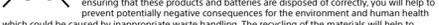
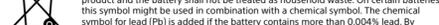
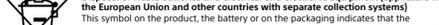
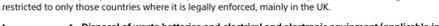
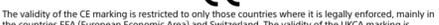
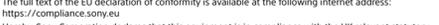
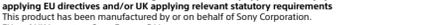
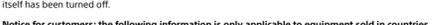
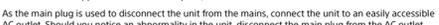
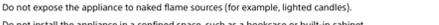
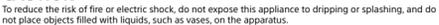
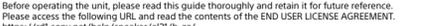
- * IPX4 (Degree of protection against splashing water): Protected against water splashing from any direction.
- * The supplied accessories and the connectors of this unit (AC IN/USB/AUDIO IN/MIC/GUITAR) are not water resistant. To reduce the risk of fires or electric shocks, do not expose the unit to water or droplets while using any connectors (AC IN/USB/AUDIO IN/MIC/GUITAR). Do not place a vase or any other liquid-filled container on the unit.

- The water resistant performance of the unit is based on our measurements under the conditions herein described. Note that malfunctions as a result of water immersion caused by misuse by the customer are not covered by the warranty.

To avoid the deterioration of the water resistant performance

- Check the following and use the unit correctly.
- This unit does not have a design that is resistant to water pressure. Do not put the unit in the water or directly under the water gushing out of the faucet to avoid a malfunction.
- Do not put your high-temperature water or blow hot air from a hair dryer or any other appliance on the unit directly. Also never use the unit in a place subject to high temperatures, such as in a sauna or near a heat source.
- Handle the cap with care. The cap plays a very important role in maintenance of the water resistant performance. When using the unit, make sure that the cap is closed completely. When closing the cap, be careful not to allow any foreign objects inside. If the cap is not closed completely the water resistant performance may deteriorate and may cause a malfunction of the unit as a result of water entering the unit.

SRS-XP700 / SRS-XP500



Précautions

Sécurité

- Débranchez complètement le cordon d'alimentation secteur de la prise secteur s'il ne doit pas être utilisé pendant une longue période. Lorsque vous débranchez le système, tenez toujours le cordon d'alimentation par la fiche. Ne tirez jamais directement sur le cordon.

Rangement

- Pour éviter tout risque de dysfonctionnement, évitez les emplacements ci-dessous lors du placement ou du rangement de cet appareil.
 - un endroit soumis à des températures élevées, tel que sous la lumière directe du soleil, sous un dispositif d'éclairage, à proximité d'une source de chaleur ou dans un sauna ;
 - à l'intérieur d'un véhicule dont les vitres sont fermées (surtout en été) ;
 - un endroit très poussiéreux ;
 - un endroit soumis à de fortes vibrations.
- Placez cet appareil sur une surface plane et de niveau. Lorsqu'il est placé sur une surface inclinée, l'appareil peut se renverser ou tomber de la surface en cas de ses propres vibrations, entraînant de blessures, des dysfonctionnements ou une dégradation des performances.
- Selon les conditions dans lesquelles cet appareil est placé, il peut se renverser ou tomber de la surface. Ne laissez aucun objet de valeur à proximité de l'appareil.
- Cet appareil n'est pas antimagnétique. Veuillez éloigner les objets sensibles à un rayonnement magnétique (cassettes enregistrées, montres, cartes de paiement, cartes de crédit avec codage magnétique, etc.) de l'appareil. N'oubliez pas ces recommandations lorsque vous transportez l'appareil.

Spécifications

Encinte

Haut-parleurs 2 voies, type Bass reflex

Unité de haut-parleur

- (SRS-XP700)
 - Haut-parleur de graves : environ 170 mm × 170 mm (3)
 - Haut-parleur d'aigus : environ 60 mm de diamètre (3), à l'avant
 - Haut-parleur d'aigus : environ 50 mm de diamètre (1), à l'arrière (SRS-XP500)
 - Haut-parleur de graves : environ 140 mm × 140 mm (2)
 - Haut-parleur d'aigus : environ 50 mm de diamètre (2)

BLUETOOTH

Système de communication

Spécification BLUETOOTH version 5.0

Portée maximale des communications

En ligne directe*1, environ 30 m

Bande de fréquences

Bandes 2,4 GHz (2,4000 GHz ~ 2,4835 GHz)

Méthode de modulation

FHSS (Freq Hopping Spread Spectrum)

Profilis BLUETOOTH compatibles*2

A2DP (Advanced Audio Distribution Profile)

AVRCP (Audio Video Remote Control Profile)

Codes pris en charge*3

SBC (Subband Codec)

AAC (Advanced Audio Coding)

LDAC*4

Plage de transmission (A2DP)

20 Hz ~ 20 000 Hz (fréquence d'échantillonnage 44,1 kHz)

Fréquence de fonctionnement / Puissance de sortie maximale

2 400 MHz - 2 483,5 MHz / 9,0 dBm

- *1 La portée réelle peut varier en fonction de facteurs tels que les obstacles situés entre les appareils, les champs magnétiques autour d'un four à micro-ondes, l'électricité statique, la sensibilité de réception, les performances de l'antenne, le système d'exploitation, l'application logicielle, etc.
- *2 Les profils BLUETOOTH standard indiquent la destination des communications BLUETOOTH entre appareils.
- *3 Code : Compression du signal audio et format de conversion
- *4 LDAC est une technologie d'encodage audio développée par Sony qui permet la transmission de contenu Audio haute résolution (Hi-Res), même par l'intermédiaire d'une connexion BLUETOOTH.

Remarque

La transmission à un débit binaire élevé peut être interrompue en fonction de l'environnement réseau.

Généralités

Entrée

- Port de type A USB / périphérique USB pris en charge (classe de stockage de masse)
- Prise AUDIO IN (mini prise stéréo)
- Impédance 10 kΩ
- Tension 2 V
- Prise MIC/GUITAR
- Sensibilité 1 mV, impédance 10 kΩ (lorsque le mode Guitare est désactivé.)
- Impédance 200 mV, impédance 500 kΩ (lorsque le mode Guitare est désactivé.)

DC OUT

- Port de type USB et USB-C (pour charger la batterie d'un périphérique connecté)
- (5 V CC/Max. 1,5 A (un total de 2 A au maximum pour 2 ports))*5

Alimentation

- 120 V ~ 240 V CA, 50/60 Hz ou, utilisation de la batterie au lithium-ion intégrée

Consommation électrique

(SRS-XP700)

78 W

(SRS-XP500)

78 W

Consommation électrique en veille

(SRS-XP700)

Lorsque le mode veille BLUETOOTH est désactivé : 0,5 W

Lorsque le mode veille BLUETOOTH est activé : 1,5 W

(SRS-XP500)

Lorsque le mode veille BLUETOOTH est désactivé : 0,5 W

Lorsque le mode veille BLUETOOTH est activé : 1,5 W

Cycle de vie de la batterie au lithium-ion (lorsque le mode Battery Care*6 est désactivé.)

Avec lecture par une connexion BLUETOOTH

(SRS-XP700)

Environ 12 heures

Environ 25 heures*7 +8

Environ 20 heures*7 +9

Environ 15 heures*7 +10

Environ 5 heures*7 +11

Environ 5 heures*7 +12

Environ 1,2 kg batterie comprise

(SRS-XP700)

Environ 175 mm × 693 mm × 367 mm (l/h/p)

(SRS-XP500)

Environ 275 mm × 572 mm × 295 mm (l/h/p)

(SRS-XP700)

Environ 16,8 kg batterie comprise

(SRS-XP500)

Environ 11,2 kg batterie comprise

Cordon d'alimentation secteur (2)

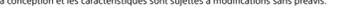
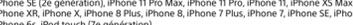
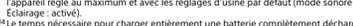
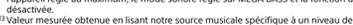
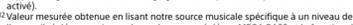
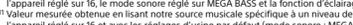
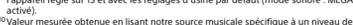
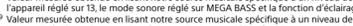
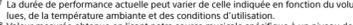
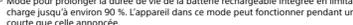
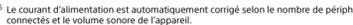
Accessoires fournis

Pour les clients du Royaume-Uni, d'Irlande, de Malte et de Chypre :

Pour des raisons de sécurité, le cordon d'alimentation secteur (B) n'est pas destiné aux pays/régions ci-dessus et ne doit donc pas être utilisé.

Pour les utilisateurs dans d'autres pays/régions :

Utilisez le cordon d'alimentation secteur (B).



Español	Altavoz inalámbrico
Antes de utilizar la unidad, lea detenidamente esta guía y guárdela para futuras consultas. Acceda a la URL siguiente y lea el contenido del CONTRATO DE LICENCIA DE USUARIO FINAL. https://rd1.sony.net/help/speaker/e22/h_zz/	

PRECAUCIÓN

Para reducir el riesgo de incendio o descarga eléctrica, no exponga el aparato a un goteo o salpicadura de líquidos, y no ponga objetos que contengan líquido, tales como jarrones, encima del aparato.

No exponga el aparato a fuentes de llamas al descubierto (por ejemplo, velas encendidas).

No instale la unidad en un lugar de espacio reducido, tal como en una estantería para libros o vitrina empotrada.

Como para desconectar la unidad de la red eléctrica se utiliza la clavija principal, conecte la unidad a una toma de corriente de CA fácilmente accesible. Si no nota alguna anomalía en la unidad, desconecte la clavija principal de la toma de corriente de CA inmediatamente.

La unidad no estará desconectada de la red eléctrica mientras se halle conectada a la toma de corriente de CA aunque la propia unidad haya sido apagada.

